



# COMUNE DI PISA

ORIGINALE

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE

N. 54 del 15/12/2011

Deliberazione in pubblicazione all'Albo  
Pretorio di questo Comune dal

21 DIC. 2011

Presiede la Presidente Del Consiglio MACCIONI TITINA

E' PRESENTE IL SINDACO FILIPPESCHI MARCO

Sono inoltre presenti gli Assessori GHEZZI PAOLO CASSONE ANTONIO  
CERRI FABRIZIO CHIOFALO MARIA LUISA ELIGI FEDERICO FORTE  
GIUSEPPE GAY DAVID PANICHI SILVIA SERFOGLI ANDREA VIALE GIOVANNI

Assiste il Segretario Generale NOBILE ANGELA

Scrutatori: Consiglieri SCARAMUZZINO CARMELO MAFFI  
ANTONIO CECCARELLI VALTER

**OGGETTO: PROGRAMMA TRIENNALE DEI LAVORI PUBBLICI  
2011/2013 ED ELENCO ANNUALE 2011 - APPROVAZIONE DELLA  
QUARTA VARIAZIONE**

La presente deliberazione è divenuta  
esecutiva il **15/12/2011**

**Comunicata a:**  
Coordinatore lavori pubblici - Edilizia  
pubblica  
Area Sviluppo Territorio - SUAP - Attività  
produttive  
GRUPPI CONSILIARI  
PASQUALETTI MARIO  
ORGANO DI REVISIONE  
ASS. SERFOGLI ANDREA  
UFFICIO RELAZIONI COL PUBBLICO

### Consiglieri in carica:

NOMINATIVO	P/A	NOMINATIVO	P/A
BALZI MASSIMO	A	GARZELLA GIOVANNI	P
BANI GIULIANO	P	GORRERI ALESSANDRO	A
BANI MARCO	P	LANDUCCI STEFANO	P
BEDINI FILIPPO	P	LUPERINI ROBERTA	A
BINI MAURIZIO	P	MACCIONI TITINA	P
BONGIOVANNI PATRIZIA	P	MAFFI ANTONIO	P
BRANCHITTA LUIGI	P	MANCINI PAOLO	P
BRONZINI MIRELLA	P	MAZZEO ANTONIO	P
BUSCEMI RICCARDO	P	MODAFFERI SANDRO	P
CAMMILLI ANDREA	P	MONACO MARCO	P
CAPECCHI FRANCESCO	P	MONCERI FRANCESCO	P
CECCARELLI VALTER	P	PASSARELLI LIO MICHELE	P
CHIARUGI MASSIMO	P	PETRUCCI DIEGO	A
CHINCARINI MARIA LUISA	A	PISANI NICOLA	P
COGNETTI PAOLO	A	SBRANA VERONICA	P
DE NERI MARIACHIARA	P	SCARAMUZZINO CARMELO	P
DEL TORTO RANIERI	P	SILVESTRI SILVIA	P
DI LUPO MICHELE	P	TITONI LUCA PAOLO	P
FILIPPESCHI MARCO	P	VENTURA GIUSEPPE	P
GALLO SANDRO	P	ZAPPACOSTA CARMINE	P
GANGEMI CAYETANO ROQUE	P		

La Presidente Del Consiglio  
MACCIONI TITINA

Il Segretario Generale  
NOBILE ANGELA

Oggetto: Programma triennale dei lavori pubblici 2011/2013 ed elenco annuale 2011 - Approvazione della quarta variazione.

## IL CONSIGLIO

**Visto** il D.Lgs. 12 aprile 2006 n.163 “Codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture in attuazione delle direttive 2004/17/CE e 2004/18/CE”, in particolare l’art. 128, il quale dispone, tra l’altro, che gli enti pubblici, tra cui gli enti locali, sono tenuti a predisporre ed approvare un Programma triennale dei lavori corredato di un elenco dei lavori da realizzare nell’anno stesso secondo gli schemi tipo definiti dal Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti;

**Visto** il *D.M. del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 9 giugno 2005*, pubblicato sulla Gazzetta Ufficiale della Repubblica Italiana del 9 giugno 2005, recante "Procedura e schemi-tipo per la redazione e la pubblicazione del programma triennale, dei suoi aggiornamenti annuali e dell'elenco annuale dei lavori pubblici, ai sensi dell'articolo 14, comma 11, della Legge 11 febbraio 1994, n.109, e successive modificazioni ed integrazioni" con il quale sono stati definiti i contenuti delle varie schede da predisporre ed approvare;

**Vista** in attuazione del succitato dettato normativo, la Deliberazione del C.C. n. 72 del 22/12/2010, immediatamente esecutiva, con cui è stato approvato il Programma triennale 2011/2013 ed Elenco annuale 2011 dei lavori pubblici, nonché le **deliberazioni CC nn. 25, 26 e 43 del 2011, immediatamente esecutive , che ne hanno approvato, rispettivamente la prima , la seconda e la terza variazione;**

**Dato atto**, che ai sensi del combinato disposto di cui agli artt. 151 e 172, lett. c) del D.Lgs. 267/2000, testo unico sull’ordinamento degli enti locali, il programma triennale dei lavori pubblici è un documento allegato obbligatorio al Bilancio di previsione;

**Vista altresì** la Deliberazione del C.C. n. 79 del 22.12.2010, immediatamente esecutiva, con cui è stato approvato il Bilancio di Previsione dell’esercizio 2011 ed i relativi allegati ai sensi di legge , nonché le variazioni successivamente approvate, rispettivamente, con le deliberazioni Consiliari n. 9, 16, 28, esecutive;

**Ritenuto** necessario ed opportuno, alla luce delle valutazioni tecniche e finanziarie intervenute da parte dell’UTC al fine di assicurare il buon andamento dell’attività amministrativa alla luce delle necessità emerse nel corso della gestione e formulate organicamente nell’allegata relazione tecnico-illustrativa , modificare il citato programma dei LL.PP.;

**Visto** il Programma triennale per il periodo 2011/2013 e l’ Elenco annuale dei lavori 2011 riformulato e predisposto dall’Ufficio Pianificazione e programmazione integrata e controllo a modifica del precedente, approvato con atto di C.C. n. 43 del 13.10.2011 , esecutivo, e complessivamente composto delle n 4 schede richieste dal D.M. 9 giugno 2005, e configurato nell’allegato al presente atto con il numero 1);

**Ritenuto, altresì**, necessario dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, comma 4, del D.Lgs. 267/2000

**Dato atto** che alla presente deliberazione sono allegati i pareri di legge previsti dall’articolo 49 del D.Lgs. n. 267/2000;

**Visto** il parere favorevole della Commissione Consiliare competente;

a maggioranza dei presenti con voti resi nelle forme di legge debitamente controllati dagli scrutatori, essendosi verificato il seguente risultato:

Presenti: 35

Favorevoli: 23

Contrari : 12 (Capecchi, Modafferi, Scaramuzzino, Bini, Titoni, Buscemi, Mancini, Bedini, Silvestri, Maffi, Bronzini, Garzella)

## D E L I B E R A

1. di **approvare** l'allegato Programma triennale dei lavori pubblici per il triennio 2011/2013 e l'Elenco annuale dei lavori 2011 che, complessivamente, si compone delle schede numerate dal n. 1 al n. 3 (compresa la scheda 2 bis, in tutto 4 schede), così come richiesto dal D.M. del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 9 giugno 2005, a modifica di quello precedentemente approvato con deliberazione CC 43 del 13.10.2011;
2. di **pubblicarlo** all'albo pretorio e sul sito Internet dell'Amministrazione ([www.comune.pisa.it](http://www.comune.pisa.it), Profilo di Committente della stazione appaltante) nonché presso l'Osservatorio regionale sui contratti pubblici in ottemperanza all'art. 10, comma 3, L.R. 38/2007 ;

a maggioranza dei votanti con voti resi nelle forme di legge debitamente controllati dagli scrutatori, essendosi verificato il seguente risultato:

Presenti: 35

Favorevoli: 24

Contrari : 8 (Capecchi, Buscemi, Mancini, Bedini, Silvestri, Maffi, Bronzini, Garzella)

Favorevoli: 3 (Modafferi, Scaramuzzino, Bini)

## D E L I B E R A, altresì

di rendere la presente deliberazione **immediatamente eseguibile** ai sensi dell'articolo 134, comma 4, del D.Lgs. n. 267/2000.



**COMUNE DI PISA**  
**Sviluppo del Territorio**  
Ufficio Pianificazione e Programmazione  
Integrata e Controllo

Tel:050/910216- 050/910256  
Fax. 050/910500  
<mailto:l.brugioni@comune.pisa.it>

~  
Palazzo Gambacorti – Mosca  
Via degli Uffizi, 1  
56100 Pisa

Orario apertura al pubblico:  
su appuntamento

### **Piano Triennale lavori Pubblici 2011/2013 ed Elenco Annuale 2011: quarta variazione – Relazione tecnico-illustrativa**

La variazione che si propone in questa sede, maturata in ordine all'attuazione dell'indirizzo della Giunta Comunale sono tutte proposte in riferimento ad interventi di competenza della direzione 15 "Coordinatore lavori Pubblici -Edilizia Pubblica, e sono le seguenti

1. **L'intervento denominato " ERP CEP - Realizzazione opere di urbanizzazione (int 122)"** originariamente previsto per € 410.000,00 in capo *all'amministrazione*, sarà realizzato da APES Sepa .L'intervento viene eliminato dal programma e l'utilizzo delle risorse ad esso **destinate** proposto come segue:
2. **€ 260.000,00** ad incremento dell'intervento esistente **Verde e arredo urbano - Manut straord e potenz (int 126)**, finalizzati alla realizzazione di alcune aree ludiche tematiche negli attuali parchi attrezzati cittadini : la voce d'investimento passa dalla previsione annuale di € 350.000,00 a € 610.000,00 ;
3. **€ 150.000,00 previsti a co-finanziamento , nella misura del 50%, di un nuovo intervento in favore dell'utenza turistica, denominato "Servizi innovativi per l'utenza turistica"(n. 170)**, per il quale si prevede una spesa complessiva di € 300.000,00. Con deliberazione n. 140 del 12.09.2011 la GC ha approvato le schede progettuali elaborate dal gruppo di lavoro appositamente individuato concorrendo al co-finanziamento statale per progetti innovativi al potenziamento dei servizi turistici previsto con DM 13.12.2010. Il Progetto, sulla scorta di quanto già in corso di realizzazione nell'ambito del PIUSS con il progetto "Percorsi Turistici"( progetto necessariamente limitato all'area del centro storico in coerenza con la perimetrazione PIUSS approvata dalla Regione Toscana), sostanzialmente è volto ad estendere anche alle zone periferiche caratterizzate da una forte valenza turistica balneare (Marina, Tirrenia e Calambrone), naturalistica (Parco di Migliarino-S.Rossore - Massaciuccoli ed, infine, di carattere sanitario (presso la nuova sede dell'Ospedale di Cisanello ), un'infrastruttura digitale in grado di aggregare e veicolare informazioni e servizi per il turismo e l'infomobilità con un approccio innovativo.
4. Necessità di interventi sulla manutenzione dei piani viabili quantificati in 700.000,00 euro , manutenzione che in base al vigente contratto di servizio, sarà effettuata dalla soc. strumentale PisaMo SpA: conseguentemente, ad essa società vengono trasferite le risorse necessarie. Le risorse sono individuate per € 450.000,00 nell'ambito dell'intervento **Completam P.zza Vittorio Emanuele II e riqualificazione V.le Gramsci (int 86)** considerato che se ne prevede il rinvio della maggior parte nel 2012 e, per €250.000,00 dall'intervento **Ponti cittadini - Manutenzione(int 94)** ritenendosi, in questa fase, prioritaria la manutenzione stradale su quella dei ponti. La procedura comporta la fuoriuscita della spesa d'investimento di 700.000,00 Euro, dal programma dei lavori, configurandosi ora, contabilmente, come trasferimento di capitali, e la riduzione dell'interv. 86 da € 1.185.026,50 a € 735.026,50; l'int. 94 viene ridotto da una previsione di spesa di € 400.000,00 ad € 150.000,00;
5. **Eliminazione di n. 3 interventi per la mobilità ciclabile** originariamente inseriti nel l'elenco annuale come segue: **Pista ciclabile Centro direzionale Via Meucci - CNR (int 95) per € 600.000,00, Pista ciclabile Via Bargagna**

**-Centro direzionale Via Meucci (int 96), per € 702.294,00 e Pista Ciclabile Tombolo - (int 97) per € 200.000,00,** tutti previsti con finanziamento Statale in conto capitale proveniente dal Ministero dell'Ambiente tramite la Regione Toscana. **Con GM n. 112 del 20 Luglio 2011,** ad oggetto "PROGRAMMAZIONE INTERVENTI PER LA MOBILITA' CICLABILE 2011-2012" è stato definito esattamente l'importo dei contributi spettanti al Comune (con una modesta diminuzione della previsione pari a € 313,00), e stabilito, altresì, che essi siano **realizzati da PisaMo Spa**, alla quale saranno trasferite le risorse, a titolo di contributo in c/capitale a destinazione vincolata, previa la necessaria variazione di bilancio; dal punto di vista contabile l'operazione si configura esattamente come la precedente, "trasferimento di capitali

6. **Eliminazione dell'intervento "PUM (Piano Urbano della Mobilità)" (int 101), importo di € 628.058,00:** in relazione alla realizzazione delle 2 rotatorie previste in questa tranche del piano, consistenti in a) rotatoria all'intersezione tra Via Malpighi e Via Meucci, a Ospedaletto e b) rotatoria all'intersezione tra la Via di Pratale -Via Volpi\_ Via Moruzzi, approvati in linea tecnica come progetti definitivi con provvedimento DZ 22/1020 del 27.10.2010 è assolutamente necessario intervenire per non perdere i finanziamenti anno 2011, a copertura totale degli interventi, stanziati dalla Regione con il DRT 4178 del 13 agosto 2009. La progettazione è stata però eseguita da soggetti non più in servizio al comune di Pisa e transitati a PisaMo: è stato trasferita a PisaMo anche l'ultima unità tecnica ancora in servizio che avrebbe potuto sopperire alla progettazione esecutiva o ad alle funzioni di RUP. Ciò premesso, l'UTC non ha le risorse per completare la progettazione e seguire le procedure garantendo la prenotazione dell'impegno finanziario entro l'esercizio corrente: è necessario, allo scopo, il trasferimento dei fondi a PisaMO.
7. **Sport - Canottieri Arno - Manutenzione fabbricato (int 76): anticipazione di risorse per € 50.000,00 già nell'anno in corso** per la necessità di effettuare interventi manutentivi urgenti alla copertura e alle facciate del fabbricato. Come per l'intervento sub 4. le risorse vengono individuate nell'ambito della voce 94, **Ponti cittadini - Manutenzione(int 94)**, ritenendo prioritario attivarsi sulla sede **Canottieri Arno**. L'int. 94, viene ulteriormente ridotto ad una previsione complessiva di spesa pari ad € 100.000,00

**Invariato il resto.**

**Pisa 16.11.2011**

Il Funzionario P.O.  
*Dott.ssa Laura Brugioni*

Il Coordinatore LL.PP.  
*Ing. Antonio Grasso*

Il Direttore d'Area  
*Arch. Mario Pasqualetti*



## COMUNE DI PISA

### OGGETTO DELLA PROPOSTA DI DELIBERAZIONE:

Programma triennale dei lavori pubblici 2011/2013 ed elenco annuale 2011 - Approvazione della quarta variazione.

della Giunta  
Comunale  
 del Consiglio  
Comunale

### PARERE DI REGOLARITA' TECNICA

Ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. 267/2000, si esprime parere favorevole di regolarità tecnica sulla proposta di deliberazione in oggetto, dando atto che:

- comporta diminuzione di entrata o impegno di spesa;  
 non comporta diminuzione di entrata o impegno di spesa.

Pisa, 16/11/2011

IL DIRIGENTE DELL'AREA SVILUPPO DEL  
TERRITORIO

*Arch. Mario Pasqualetti*

### PARERE DI REGOLARITA' CONTABILE

Ai sensi dell'art. 49 del D.Lgs. 267/2000 e per quanto previsto dall'art. 15 del Regolamento di contabilità, si esprime parere favorevole di regolarità contabile sulla proposta di deliberazione in oggetto.

Accertamento n° .....

Prenotazione di impegno n° .....

Pisa, .....

IL RAGIONIERE CAPO  
*Dott. Claudio Sassetti*

### Nota di avvenuta trasmissione

Ricevuta la proposta di deliberazione in oggetto.

Pisa, .....

IL RAGIONIERE CAPO  
*Dott. Claudio Sassetti*